

**Y BAN NHÂN DÂN
T NH TUYỀN QUANG
S KH T-S TC-S XD-S GTVT-
S NN&PTNT- KBNN T NH**

C NG HÒA XÃ H I CH NGH A VI T NAM
c l p - T do - H nh phúc

S : 961 /HDLN-SKH& T- TC- SXD-
SGTVT-SNN&PTNT -KBNN

Tuyên Quang, ngày 14 tháng 9 n m 2016

H NG D N

**Trình t , th t c ut xây đ ng các công trình th c hi n
chính sách theo ph ng châm “Nhân dân làm, nhà n c h tr ”
trên a bàn t nh Tuyên Quang, giai o n 2016-2020**

C n c Lu t ut công s 49/2014/QH13 ngày 18/6/2014;

C n c Lu t Xây đ ng s 50/2014/QH13 ngày 18/6/2014;

C n c Lu t u th u s 43/2013/QH13 ngày 26/11/2013;

C n c Lu t Ngân sách nhà n c và các v n b n h ng đ n thi hành Lu t
Ngân sách nhà n c hi n hành;

C n c Ngh nh s 24/1999/N -CP ngày 16/4/1999 c a Chính ph v vi c ban
hành Quy ch t ch c th c hi n huy ng, qu n lý và s đ ng các kho n óng góp t
nguy n c a nhân dân xây đ ng c s h t ng c a các xã, th tr n;

C n c Ngh nh s 46/2015/N -CP ngày 06/02/2013 c a Chính ph v
qu n lý ch t l ng công trình xây đ ng;

C n c Ngh nh s 32/2015/N -CP ngày 25/3/2015 c a Chính ph v
qu n lý chi phí ut xây đ ng;

C n c Ngh nh s 59/2015/N -CP ngày 18/6/2015 c a Chính ph v
qu n lý đ án ut xây đ ng;

C n c Ngh nh s 63/2014/N -CP ngày 26/6/2014 c a Chính ph quy
nh chi ti t thi hành m t s i u c a Lu t u th u v l a ch n nhà th u;

C n c Quy t nh s 491/Q -TTg ngày 16/4/2009 c a Th t ng Chính
ph ban hành B tiêu chí qu c gia v nông thôn m i;

C n c Quy t nh 342/Q -TTg ngày 20/02/2013 c a Th t ng Chính
ph S a i m t s tiêu chí c a B tiêu chí Qu c gia v nông thôn m i;

C n c Quy t nh s 800/Q -TTg ngày 04/6/2010 c a Th t ng Chính
ph v phê duy t Ch ng trình m c tiêu qu c gia xây đ ng nông thôn m i giai
o n 2010-2020; Quy t nh s 498/Q -TTg ngày 21/3/2013 c a Th t ng
Chính ph B sung c ch ut Ch ng trình m c tiêu qu c gia xây đ ng
nông thôn m i giai o n 2010-2020;

C n c Thông t s 26/2011/TTLT-BNNPTNT- BKH T-BTC ngày

13/4/2011 Liên b B Nông nghi p và PTNT, B K ho ch và u t , B Tài chính h ng d n m t s n i dung th c hi n Quy t nh s 800/Q -TTg ngày 04/6/2010 c a Th t ng Chính ph ;

C n c Thông t s 51/2013/TTLT-BNNPTNT-BKH T-BTC ngày 02/12/2013 Liên b B Nông nghi p và PTNT, B K ho ch và u t , B Tài chính s a i, b sung m t s i u c a Thông t liên t ch s 26/2011/TTLT-BNNPTNT- BKH T-BTC h ng d n m t s n i dung th c hi n Quy t nh s 800/Q -TTg ngày 04/6/2010 c a Th t ng Chính ph v phê duy t Ch ng trình m c tiêu qu c gia xây d ng nông thôn m i giai o n 2010-2020; Thông t s 41/2013/TT-BNNPTNT ngày 04/10/2013 c a B Nông nghi p và PTNT h ng d n th c hi n B tiêu chí Qu c gia v nông thôn m i; Thông t s 03/2013/TT-BKH T ngày 07/8/2013 c a B K ho ch và u t h ng d n th c hi n Quy t nh s 498/Q -TTg ngày 21/3/2013 c a Th t ng Chính ph b sung c ch u t Ch ng trình m c tiêu Qu c gia xây d ng nông thôn m i giai o n 2010-2020;

C n c Thông t s 210/2010/TT-BTC ngày 20/12/2010 c a B Tài chính quy nh vi c quy t toán v n u t xây d ng c b n thu c ngu n v n ngân sách nhà n c theo niên ngân sách hàng n m;

C n c Thông t s 28/2012/TT- BTC ngày 24/02/2012 c a B Tài chính quy nh qu n lý v n u t thu c ngu n v n ngân sách xã, ph ng, th tr n;

C n c Ngh quy t s 03/2016/NQ-H ND ngày 13/7/2016 c a H ND t nh quy nh m c h tr kiên c hóa kên m ng, bê tông hóa ng giao thông n i ng, xây d ng nhà v n hóa thôn, b n, t dân ph g n v i sân th thao, khuôn viên và m t s công trình h t ng kinh t - xã h i nông thôn thu c Ch ng trình MTQG xây d ng nông thôn m i t nh Tuyên Quang giai o n 2016-2020;

C n c V n b n s 2492/UBND-NLN ngày 12/9/2016 c a UBND t nh v vi c t ch c th c hi n Ngh quy t s 03/2016/H ND ngày 13/7/2016 c a H i ng nhân dân t nh;

Liên ngành S K ho ch và u t , S Tài chính, S Xây d ng, S Giao thông V n t i, S Nông nghi p và PTNT, Kho b c Nhà n c t nh Tuyên Quang h ng d n m t s n i dung v trình t , th t c th c hi n u t xây d ng các công trình th c hi n chính sách theo ph ng châm “Nhân dân làm, nhà n c h tr ” trên a bàn t nh Tuyên Quang, giai o n 2016-2020 nh sau:

Ph n th nh t

M C ÍCH, YÊU C U, PH M VI VÀ I T NG ÁP D NG

I. M c ích, yêu c u

1. M c ích

H ng d n v trình t , th t c th c hi n u t xây d ng các công trình th c hi n chính sách theo ph ng châm “Nhân dân làm, nhà n c h tr ” trên

a bản t nh Tuyên Quang giai o n 2016-2020 theo Ngh quy t s 03/2016/NQ-H ND ngày 13/7/2016 c a H ND t nh Tuyên Quang.

2. Yêu c u

- m b o n gi n v th t c, d hi u, d áp d ng nh ng không trái v i các quy nh v qu n lý d án u t xây d ng hi n hành;

- Phát huy vai trò làm ch c a c ng ng dân c a ph ng; các ho t ng c th do chính c ng ng ng i dân thôn, xã, bàn b c dân ch quy t nh và t ch c th c hi n.

- Công khai, minh b ch v qu n lý, s d ng các ngu n l c; t ng c ng phân c p, trao quy n cho c p xã qu n lý và t ch c th c hi n u t xây d ng các công trình, d án c a Ch ng trình m c tiêu qu c gia xây d ng nông thôn m i trên a bản t nh.

II. Ph m vi, i t ng áp d ng

1. Ph m vi áp d ng: Các thôn, b n, t dân ph t i xã, ph ng, th tr n trên a bản t nh Tuyên Quang.

2. i t ng áp d ng: Các t ch c, cá nhân, doanh nghi p, c ng ng dân c th c hi n kiên c hoá kênh m ng; bê tông hoá ng giao thông n i ng; xây d ng nhà v n hoá thôn, b n, t dân ph g n v i sân th thao, khuôn viên và m t s công trình h t ng kinh t - xã h i nông thôn trên a bản t nh Tuyên Quang.

Ph n th hai

TRÌNH T , TH T C TH C HI N

I. L p, th m nh và giao k ho ch u t xây d ng

1. Các thôn, b n, t dân ph (sau ây g i t t là thôn) t ch c h p bàn và quy t nh ngh c u t các công trình th c hi n chính sách theo ph ng châm “Nhân dân làm, nhà n c h tr ” trên a bản t nh Tuyên Quang giai o n 2016-2020 theo Ngh quy t s 03/2016/NQ-H ND ngày 13/7/2016 c a H ND t nh Tuyên Quang trên a bản thôn.

K t qu h p thôn ph i c l p thành biên b n báo cáo UBND xã, ph ng, th tr n (Sau ây g i t t là UBND c p xã), trong ó th ng nh t vi c t nguy n gi i phóng m t b ng, t nguy n óng góp v t li u, ngày công lao ng, tr c ti p thi công công trình.

2. Trên c s ngh c a các thôn, Th ng tr c ng u , Th ng tr c H ND và UBND c p xã h p xét th ng nh t u i m công trình ngh h tr theo chính sách ã quy nh.

3. UBND cấp xã phối hợp với các thôn/tổ dân cư hành kiểm tra, đo đạc, sơ bộ tính toán ngày công, vật liệu, công cụ dụng cụ chuyên cho từng công trình theo thiết kế, dự toán mua các S chuyên ngành hàng nông dân.

4. UBND cấp xã thành lập danh mục, quy mô, nội dung, vật liệu, thiết bị theo từng công trình báo cáo UBND huyện, thành phố (Sau đây gọi tắt là UBND cấp huyện).

5. UBND cấp huyện tổ chức kiểm tra, thẩm định và lập kế hoạch chi tiết xây dựng các công trình theo quy định của UBND các xã/gi S K kế hoạch và nội dung kiểm tra, cân đối ngân sách, thành lập báo cáo UBND tỉnh/kế hoạch chi tiết vật tư, vật liệu và kinh phí chi tiết.

6. S K kế hoạch và nội dung chi tiết, phối hợp với S Tài chính, S Nông nghiệp và PTNT, S Giao thông Vận tải, S Văn hóa Thể thao và Du lịch, S Công Thương, S Xây dựng và UBND các huyện, thành phố thẩm định, trình UBND tỉnh phê duyệt kế hoạch chi tiết xây dựng và giao kế hoạch chi tiết cho các S, ngành và UBND các huyện, thành phố để thực hiện các công trình thực hiện chính sách theo phương châm “Nhân dân làm, nhà nước hỗ trợ”.

7. Các kế hoạch UBND tỉnh giao, UBND cấp huyện giao chi tiết kế hoạch chi tiết xây dựng các công trình thực hiện chính sách theo phương châm “Nhân dân làm, nhà nước hỗ trợ” cho UBND các xã.

8. Thời gian lập, giao kế hoạch chi tiết xây dựng các công trình thực hiện chính sách theo phương châm “Nhân dân làm, nhà nước hỗ trợ” thực hiện cùng với thời gian lập kế hoạch kinh tế - xã hội, kế hoạch chi tiết xây dựng hàng năm.

II. Trình tự, thủ tục xây dựng công trình

1. Lập, thẩm định, phê duyệt hồ sơ thiết kế, dự toán xây dựng công trình

1.1- Ban quản lý xây dựng công trình nông thôn mới xã hoặc Ban quản lý xây dựng công trình cấp xã do UBND xã thành lập với nhiệm vụ xã/phòng/thị trấn của Ban quản lý xây dựng công trình nông thôn mới (gọi tắt là Ban quản lý xã) phối hợp với thôn/lớp thị trấn, dự toán xây dựng công trình. Sau khi lập xong dự toán phối hợp với thôn/tổ dân cư, lấy ý kiến của người dân trong thôn, thẩm định nội dung dự toán và các khoản đóng góp tự nguyện của nhân dân. Ban quản lý xã hoàn thiện dự toán theo các ý kiến đã thẩm định nội dung chi phí thôn trình UBND xã (kèm theo biên bản họp thôn) thẩm định, phê duyệt.

1.2- Hồ sơ trình thẩm định gồm: Trình tự thẩm định, hồ sơ thiết kế dự toán xây dựng công trình, biên bản các cuộc họp thôn.

- Nội dung các công trình xây dựng kênh mương bê tông cốt thép: Lập hồ sơ thiết kế theo hướng dẫn của S Nông nghiệp và Phát triển nông thôn.

- Nội dung các công trình xây dựng nông nghiệp, nông thôn, xóm và nông hộ xóm; xây dựng nhà văn hóa thôn, bản, tổ dân phố gắn với sân thể thao và khuôn viên, Chôn nông thôn, Nghề nông theo quy hoạch lập dự toán xây

đăng công trình theo hướng dẫn của Sở Xây dựng, Sở Giao thông Vận tải.

1.3- Thành lập: UBND cấp xã thành lập Thành lập, thành phần gồm: Lãnh đạo UBND xã làm Trưởng, đi kèm Ban Giám sát công trình xã, Kế toán ngân sách xã.

1.4- Nội dung thành lập: Thành lập mới công trình; khuyến khích huy động vốn (Nhà nước, đóng góp của nhân dân, các nguồn lực khác); tính hợp lý của các chỉ số và vị trí công trình giá trị cao, vị trí các công trình trọng điểm và an toàn; khuyến khích thi công nhân dân và công nhân giao thi công công trình.

1.5- Thành lập báo cáo kết quả thành lập báo cáo về UBND xã, gửi cho Ban quản lý xã. Trưởng hợp lý kiến nghị chấp thuận tạm thời để thi công, Thành lập phê duyệt tạm thời Ban quản lý xã đi thực địa, bổ sung; hoàn chỉnh trước khi trình UBND xã phê duyệt.

1.6- Thời gian thành lập và phê duyệt: Thành lập của xã có trách nhiệm thành lập, báo cáo kết quả thành lập không quá 05 ngày làm việc kể từ ngày nhận đủ hồ sơ; các kết quả thành lập của Thành lập, UBND xã phê duyệt hồ sơ thi công, dự toán xây dựng công trình và giao cho Ban quản lý xã thực hiện.

(Mục hướng dẫn theo phụ lục 01, 02, 03; Riêng về kiến trúc hóa kênh mương bê tông đúc sẵn thi công theo mục hướng dẫn của Sở Nông nghiệp và PTNT)

2. Tổ chức thi công và nghiệm thu công trình:

- Các hồ sơ thi công, dự toán của UBND cấp xã phê duyệt, Ban quản lý xã phối hợp cùng các Trưởng thôn thực hiện và các hình thức công trình phải tuân thủ quy định, hồ sơ thi công, dự toán đã phê duyệt; chấp thuận thi công và mở công trình và mở công trình khuyến khích đóng góp của nhân dân xây dựng công trình. Nội dung hợp pháp thành lập biên bản họp thành lập các nội dung: Thông báo quy mô xây dựng, kinh phí xây dựng, số ngày công và số tiền huy động nhân dân đóng góp và kinh phí hỗ trợ của các tổ chức, cá nhân (nếu có); kế hoạch, tiến độ thi công. Ban Phát triển thôn có trách nhiệm huy động nhân dân thực hiện thi công công trình.

- Ban Quản lý xã có trách nhiệm cán bộ chuyên môn phối hợp với Ban giám sát công trình xã thực hiện giám sát kỹ thuật thi công công trình.

- Ban quản lý xã có trách nhiệm báo cáo UBND xã thông báo cho thôn, Trưởng thôn và thực hiện nghiệm thu hoàn thành, bàn giao vào sổ đăng.

III. Thi công, cách lập dự toán và trình duyệt, kết quả thi công xây dựng các công trình:

Có hướng dẫn chi tiết của các Sở:

1. Sở Giao thông Vận tải: Hướng dẫn thi công, cách lập dự toán và trình duyệt, kết quả thi công xây dựng đường nội đồng, đường trục thôn, xóm và ngõ xóm.

2. Sở Nông nghiệp và PTNT: Hướng dẫn thi công, cách lập dự toán và trình duyệt, kết quả thi công xây dựng kênh mương bê tông cốt thép

bê tông đúc sẵn.

3. S Xây dựng: Hướng dẫn thi công, cách lập dự toán mua và trình t, kế thu thi công xây dựng nhà văn hóa thôn, bản, tổ dân phố nông thôn và khuôn viên học liên thôn, bản, tổ dân phố nông thôn và khuôn viên, nhà văn hóa thôn theo ki u nhà sàn, Ch nông thôn, Ngh a trang theo quy ho ch.

IV. Cung ứng vật tư, vật liệu:

1. S Nông nghiệp và PTNT: Cung ứng kênh bê tông thành m ng đúc sẵn, gạch, t ch c v n chuy n, b c x p n trung tâm xã, ph ng, th tr n giao cho UBND xã t ch c thi công, m b o thu n l i, theo úng các quy nh hi n hành.

2. S Xây dựng: Cung ứng c t bê tông, vì kèo thép, xà g thép, tôn l p, c a i, c a s n chân công trình học a i m thi công g n nh t (ô tô v n chuy n n c) giao cho UBND xã t ch c thi công, m b o thu n l i, theo úng các quy nh hi n hành.

3. UBND c p huy n: T ch c l a ch n, ký k th p ng v i các n v cung ng xi m ng, ng c ng, t ch c v n chuy n, b c x p n chân công trình học a i m thi công g n nh t (ô tô v n chuy n n c) giao cho UBND xã th c hi n.

V. Thanh toán, quy t toán v n u t xây dựng:

i v i kinh phí s d ng mua vật tư, vật liệu, c u ki n bê tông đúc sẵn do S Nông nghiệp và PTNT, S Xây dựng, UBND c p huy n cung ứng cho UBND các xã thì vi c thanh toán và quy t toán v n theo quy nh hi n hành c a nhà n c. Sau khi cung ứng vật tư, vật liệu, S Nông nghiệp và PTNT, S Xây dựng, UBND c p huy n t ng h p kh i l ng, thành ti n theo danh m c chi ti t t ng công trình g i UBND các xã ph c v vi c quy t toán công trình.

Vi c thanh toán, quy t toán v n u t xây dựng công trình th c hi n theo quy nh t i Thông t liên t ch s 26/2011/TTLT-BNNPTNT-BKH T-BTC h ng d n m t s n i dung th c hi n Quy t nh s 800/Q -TTg ngày 04/6/2010 c a Th t ng Chính ph v phê duy t Ch ng trình m c tiêu qu c gia xây dựng nông thôn m i giai o n 2010-2020; Thông t s 51/2013/TTLT-BNNPTNT- BKH T-BTC ngày 02/12/2013 Liên b B Nông nghiệp và PTNT, B K ho ch và u t , B Tài chính v s a i, b sung m t s i u c a Thông t liên t ch s 26/2011/TTLT-BNNPTNT- BKH T-BTC h ng d n m t s n i dung th c hi n Quy t nh s 800/Q -TTg ngày 04/6/2010 c a Th t ng Chính ph v phê duy t Ch ng trình MTQG xây dựng nông thôn m i giai o n 2010-2020. C th nh sau:

1. Thanh toán v n u t :

a) *V h s làm c n c ki m soát:*

- Tài li u M tài kho n.

- D toán kèm theo quy t nh phê duy t c a UBND xã i v i t ng công trình.

b) Vạch nợ :

- *iv* i t m ng: Khi có nhu c ut m ng v n, Ch ut l p các ch ng t g i n Kho b c Nhà n c n i m tài kho n nh sau (t l t m ng theo ch quy nh):

+ Gi y ngh thanh toán v n ut .

+ Gi y rút v n ut .

- *iv* i thanh toán kh i l ng hoàn thành: Khi công trình có kh i l ng hoàn thành, Ch ut l p các ch ng t g i n Kho b c Nhà n c nh sau:

+ Gi y ngh thanh toán v n ut .

+ Gi y rút v n ut .

+ Gi y ngh thanh toán t m ng (n u có t m ng).

+ B ng xác nh giá tr kh i l ng công vi c hoàn thành theo h p ng ngh thanh toán.

+ Khi k t thúc n m k ho ch, ch ut có trách nhi m i chi u s v n ã thanh toán trong n m v i Kho b c Nhà n c n i giao d ch.

c) Th i gian thanh toán v n ut :

- *iv* i thanh toán t m ng: Trong th i gian 3 ngày làm vi c.

- *iv* i thanh toán kh i l ng hoàn thành:

+ Tr ng h p thanh toán tr c ki m soát sau: Trong th i gian 3 ngày làm vi c.

+ Tr ng h p ki m soát tr c thanh toán sau: Trong th i gian 5 ngày làm vi c (áp d ng cho thanh toán l n cu i ho c l l n).

2. Quy t toán:

a) L p báo cáo quy t toán v n ut hàng n m:

Th c hi n theo Thông t s 210/2010/TT-BTC ngày 20/12/2010 c a B Tài chính quy nh vi c quy t toán v n ut xây d ng c b n thu c ngu n v n ngân sách nhà n c theo niên ngân sách hàng n m, v n b n s 6549/BTC- T ngày 16/5/2012 c a B Tài chính h ng d n th c hi n Thông t s 210/2010/TT-BTC ngày 20/12/2010 và v n b n s a i, b sung, thay th .

b) Quy t toán công trình hoàn thành:

- Các công trình hoàn thành bàn giao a vào s d ng ph i l p báo cáo quy t toán và c th m tra phê duy t quy t toán v n ut đ án hoàn thành theo úng ch quy nh v qu n lý tài chính hi n hành và các quy nh c th t i Thông t s 28/2012/TT- BTC ngày 24/2/2012 c a B Tài chính quy nh qu n lý v n ut thu c ngu n v n ngân sách xã, ph ng, th tr n.

- H s trình duy t th m tra, phê duy t quy t toán đ án ut xây d ng công trình hoàn thành g m:

+ H s pháp lý có liên quan (K ho ch giao v n, quy t nh phê duy t đ toán c duy t).

- + Báo cáo quy t toán v n u t d án hoàn thành.
- + Quy t toán A-B do Ch u t và n v thi công (n u có).
- + Biên b n nghi m thu kh i l ng hoàn thành; Biên b n nghi m thu hoàn thành công trình a vào s dung

(Chi ti t theo ph l c s 04)

c) Th m tra quy t toán v n u t d án hoàn thành:

- Khi d án u t xây d ng công trình hoàn thành bàn giao a vào s d ng; ch m nh t sau 02 tháng, Ch u t ph i l p xong báo cáo quy t toán v n u t d án hoàn thành. Ch m nh t sau 01 tháng, T th m tra quy t toán c a xã ph i th c hi n xong công tác th m tra báo cáo quy t toán v n u t d án hoàn thành, trình UBND xã xem xét phê duy t quy t toán v n u t d án hoàn thành.

- Tr ng h p xã không n ng l c th m tra báo cáo quy t toán v n u t d án hoàn thành. Phòng Tài chính - K ho ch c p huy n có trách nhi m th m tra báo cáo quy t toán v n u t d án hoàn thành có c s giúp UBND các xã phê duy t quy t toán công trình

(Chi ti t theo ph l c s 05)

d) Phê duy t quy t toán v n u t d án hoàn thành:

- Trên c s báo cáo k t qu th m tra quy t toán v n u t d án hoàn thành c a các t ch c, n v th m tra; UBND xã quy t nh phê duy t quy t toán v n u t d án hoàn thành (Chi ti t theo ph l c s 06).

- Quy t nh phê duy t quy t toán v n u t d án hoàn thành ph i c niêm y t công khai t i tr s UBND xã và g i cho các c quan, n v sau:

- + Ch u t .
- + Kho b c Nhà n c.
- + Phòng Tài chính - K ho ch huy n, thành ph .
- + Ban giám sát xã.

H s quy t toán v n u t d án hoàn thành c l p và l u tr theo ch l u tr h s .

Ban Tài chính xã có trách nhi m ch trì, ph i h p v i Ban qu n lý xã quy t toán s thu và s d ng các kho n huy ng óng góp c a nhân dân, tính toán xác nh s chênh l ch gi a s th c thu v i s th c chi cho công trình (bao g m: óng góp ng h b ng ti n, v t t , ca máy và ngày công lao ng (quy ti n). Vi c x lý s chênh l ch thu - chi (n u có) ph i c nhân dân bàn và quy t nh.

y ban nhân dân xã l p báo cáo tình hình thu, qu n lý, s d ng các kho n óng góp c a nhân dân công khai cho nhân dân bi t, vi c th c hi n công khai các kho n thu óng góp, ng h và s d ng c th c hi n niêm y t

t i tr s y ban nhân dân xã và công b công khai trong các cu c h p v i nhân dân. ng th i g i báo cáo tình hình thu, qu n lý, s d ng các kho n óng góp c a nhân dân cho y ban nhân dân huy n.

H ng d n này thay th H ng d n s 157/HD-LN ngày 06/3/2013 và H ng d n s 238/HD-LN ngày 03/4/2014 c a Liên ngành v trình t , th t c th c hi n ut xây d ng các công trình h t ng theo chính sách “Nhân dân làm nhà n c h tr”.

Trong quá trình t ch c th c hi n n u có v n phát sinh ho c khó kh n, v ng m c ngh UBND các xã, các n v báo cáo các S chuyên ngành k p th i b sung, s a i cho phù h p./.

S K HO CH VÀ UT	S NÔNG NGHIỆP VÀ PTNT	S TÀI CHÍNH
KT. GIÁM C	KT. GIÁM C	KT. GIÁM C
PHÓ GIÁM C	PHÓ GIÁM C	PHÓ GIÁM C

(ã ký)

(ã ký)

ã Ký

Tr n V n L ng

Nguy n Công Nông

Hà Trung Kiên

S XÂY D NG
KT. GIÁM C
PHÓ GIÁM C

S GIAO THÔNG V NT I
KT. GIÁM C
PHÓ GIÁM C

KHO B C NHÀ N CT NH
TUYÊN QUANG
GIÁM C

(ã ký)

(ã ký)

(ã ký)

Nguy n V n Th ng

Nguy n Ti n D ng

Tr ng Tr ng D ng

N i nh n:

- UBND t nh (Thay B/c);
- Các s , ngành: NN&PTNT, GTVT, XD KH& T, TC, KBNN Tuyên Quang;
- Các thành viên BC ;
- UBND huy n, thành ph ;
- UBND các xã, th tr n;
- L u: VT, KTN.